



## 1. Nombre del producto

Dye Stain-A UV

## 2. Fabricante

WOOD KOTE PRODUCTS INC  
8000 NE 14<sup>th</sup> PI (97211)  
PO Box 17192  
Portland OR 97217  
Tel: (800) 843-7666 (USA & Canada)  
Tel: (503) 285-8371  
Fax: (503) 285-8374  
[info@woodkote.com](mailto:info@woodkote.com)  
[www.woodkote.com](http://www.woodkote.com)

## 3. Descripción del producto

### USO BÁSICO

Dye Stain-A UV está destinado para el uso profesional únicamente. Es un tinte para madera formulado para cambiar el color de superficies de madera de interior como muebles, puertas, marcos, paneles y armarios. Dye Stain-A UV es resistente a la decoloración y su retención de color es muy superior a la de tintes de anilina. Puede ser aplicado a madera virgen o blanqueada. Es compatible con una variedad de otros productos de Wood Kote. Por favor referirse a la *Tabla de Wood Kote de compatibilidad de productos y tiempos de secado recomendados*. Dye Stain-A UV cumple con las reglas de US Environmental Protection Agency (EPA) sobre los requisitos de emisión del Compuesto orgánico volátil (COV) para acabados de AIM (en vigor 13/9/99) y con la reglamentación 1113 de SCAQMD de California (en vigor 14/5/99).

### VENTAJAS

- Secado rápido
- No levanta el grano de la madera
- Apariencia de profundidad
- Resistencia a rayos UV

### COBERTURA

Una aplicación de Dye Stain-A UV cubre aproximadamente 500 sq

ft/gal (12,2 m<sup>2</sup>/L). Más aplicaciones intensificarán el color.

### COMPOSICIÓN Y PROPIEDADES

Dye Stain-A UV es un tinte semitransparente de secado rápido a base de acetona. Puede ser diluido con AceThin (acetona).

### TIPOS

Dye Stain-A UV se fabrica en 28 colores. Los colores de Dye Stain-A UV pueden ser diluidos o mezclados entre sí para lograr una gran variedad de colores.

### TAMAÑOS

Dye Stain-A UV se vende en botellas plásticas de alta densidad (HDPE) de 16-fl oz (473 ml), 32-fl oz (946 ml), 1-Gal (3,8 L), en recipientes de metal de 5-Gal (19 L) y 55-Gal (208,5 L) y en aerosol de 12-oz (340 gm).

## 4. Datos técnicos

### PROPIEDADES FÍSICAS

Ver cuadro 1

## 5. Instalación

Las especificaciones completas y recomendaciones para la instalación están disponibles por parte del fabricante.

### TRABAJO PREPARATORIO

#### Capacitación del aplicador

Todo trabajo deberá ser realizado por personal experimentado en este tipo de labor y bajo la dirección de un capataz/supervisor capacitado.

#### Muestras

Por cada sistema de acabado indicado, se deberán presentar 2 piezas de 8-1/2"x11" (19x24,6 cm) para su aprobación. Si es aparente que las condiciones pudieran permitir variaciones substanciales, se deberán crear un número suficiente de muestras para indicar los parámetros de las variaciones. Aquellas muestras marcadas como "aprobadas" por el arquitecto, se reservarán como la norma/estándar para trabajos similares en el proyecto.

#### Inspección

Verificar que todas las superficies a ser acabadas se mantengan dentro de un rango de temperatura de 45-80°F (7-27°C) durante el período de



aplicación y secado. Verificar que todas las superficies a ser acabadas estén limpias y secas. Usar un medidor eléctrico de humedad para controlar todas las superficies de madera. No proceder sin permiso escrito por el arquitecto/especificador, si la lectura fuera superior al 15%.

#### Preparación de la superficie.

Lijar todas las superficies de madera en dirección de la veta con la lija apropiada, especificada en las tablas de acabados (generalmente entre 150-220). Lijar todas las superficies de madera hasta que desaparezcan todas las marcas de la máquina y goma, y hasta que cada especie haya alcanzado una suavidad uniforme sin áreas ásperas o bruñidas. Limpiar el polvo del lijado de las superficies a acabar y del área de trabajo.

### APLICACIÓN

Dye Stain-A UV está formulado para ser aplicado en el taller o el sitio de obra con una pistola pulverizadora apropiada para dicho propósito. Dye Stain-A UV debe ser rociado sobre la superficie de la madera con movimientos parejos en dirección de la veta. Tener cuidado extremo de aplicar el producto uniformemente a través de la superficie. Si se desea una apariencia más suave, el producto se puede diluir con AceThin. Si se desea un color más intenso, se pueden hacer aplicaciones posteriores de la misma





manera. El producto debe ser aplicado de manera tal que la aplicación tenga color homogéneo y esté libre de rayas, manchas u otros defectos perjudiciales para su apariencia o función.

### PRECAUCIONES

Asegurarse que las condiciones en el lugar de aplicación permitan una ventilación adecuada y no presenten riesgo de incendio u otros peligros de salud. Dye Stain-A UV es un tinte penetrante y extremadamente difícil de remover una vez aplicado. Contiene inhibidores de rayos UV, pero no es completamente fijo y cambiará de color con la exposición a la luz. Dye Stain-A UV es un tinte

para madera y debe cubrirse con laca o poliuretano para lograr un acabado de madera completo. NO usar sobre superficies que no estén lijadas uniformemente. Este producto ha sido probado sobre un número muy limitado de sustratos (y acabados). Además, un número muy limitado de acabados han sido probados sobre este producto. El aplicador es responsable de hacer pruebas para comprobar si el producto y su desempeño son apropiados para la aplicación específica deseada. En todos los casos Wood Kote recomienda hacer una prueba del sistema de acabado completo sobre un sustrato equivalente antes de aplicarlo al proyecto. Este producto debe ser aplicado sólo por profesionales calificados que han leído y comprendido esta información. Antes de usar cualquier producto químico, leer su etiqueta y ficha descriptiva.

### LIMPIEZA

Limpiar herramientas y superficies con un paño absorbente y AceThin.

### 6. Precio y disponibilidad DISPONIBILIDAD

Dye Stain-A UV está disponible a través de minoristas o detallistas reconocidos por Wood Kote o directamente del fabricante. El

fabricante tiene disponible una lista de distribuidores/proveedores en su página de web.

### PRECIO

La información sobre precios se encuentra disponible a través de distribuidores reconocidos por Wood Kote o directamente del fabricante.

### 7. Garantía

Este producto se vende sin garantía, excepto que Wood Kote garantiza que el producto se fabrica dentro de las especificaciones proporcionadas en este documento. A menos que Wood Kote garantice, por escrito, productos específicos de un proyecto reconocido, la responsabilidad de Wood Kote se limita al reembolso del costo de los productos. La información que se provee aquí es precisa, según el entender de Wood Kote, u obtenida por fuentes consideradas por Wood Kote como correctas. Wood Kote Products Inc no asume ningún tipo de responsabilidad legal por el uso de esta información o la confianza puesta en ella.

### 8. Mantenimiento

#### ALMACENAMIENTO

Mantener en los recipientes originales, bien cerrados cuando no se usen y alejados de la luz directa a temperaturas de 32-110°F (0-43°C).

#### LIMPIEZA Y REPARACIÓN

Dye Stain-A UV está destinado a ser recubierto y, por lo tanto, no se puede limpiar directamente o reparar.

#### DESECHADO

Deshacerse del producto de acuerdo con los reglamentos locales, estatales y federales.

### 9. Servicios técnicos

Hay información adicional disponible directamente de fábrica y en el sitio de web de la misma.

### 10. Sistemas de archivo

- Catálogo de productos-Wood Kote
- Información adicional de productos disponible de fábrica
- [www.woodkote.com](http://www.woodkote.com)

Propiedades físicas - cuadro 1

Mfr No	COLOR	COV gm/L	PUNTO DE IGNICIÓN
441A	CAOBA MORENA CLARA	Exento	1°F (-17°C)
442A	CAOBA MORENA MEDIA	Exento	1°F (-17°C)
443A	CAOBA DE CÓRDOBA	Exento	1°F (-17°C)
444A	CEREZA	Exento	1°F (-17°C)
445A	CANELA AMBAR	Exento	1°F (-17°C)
446A	CANELA DORADA	Exento	1°F (-17°C)
447A	NEGRO AZABACHE	Exento	1°F (-17°C)
448A	CAOBA ROJA CLARA	Exento	1°F (-17°C)
449A	CAOBA ROJA MEDIA	Exento	1°F (-17°C)
450A	PACANA	Exento	1°F (-17°C)
452A	NOGAL AMERICANO	Exento	1°F (-17°C)
453A	NOGAL MORENO MEDIO	Exento	1°F (-17°C)
454A	NUEZ MOSCADA MORENA	Exento	1°F (-17°C)
455A	MARRÓN VAN DYKE	Exento	1°F (-17°C)
456A	AZUL MAR	Exento	1°F (-17°C)
457A	ARCE MORENO	Exento	1°F (-17°C)
458A	ARCE AMARILLO	Exento	1°F (-17°C)
459A	TRIGO MEDIO	Exento	1°F (-17°C)
460A	VERDE OSCURO	Exento	1°F (-17°C)
461A	ROJO SANGRE	Exento	1°F (-17°C)
462A	ROJO BRILLANTE	Exento	1°F (-17°C)
463A	AMARILLO LIMÓN	Exento	1°F (-17°C)
464A	AMARILLO ANARANJADO CLARO	Exento	1°F (-17°C)
465A	ROJO	Exento	1°F (-17°C)
466A	AMARILLO	Exento	1°F (-17°C)
467A	ANARANJADO	Exento	1°F (-17°C)
468A	AZUL	Exento	1°F (-17°C)
469A	MARRÓN	Exento	1°F (-17°C)